

## 320067-2026 - Kilpailu

**Saksa – Insinööripalvelut – Neutorstraße - Am Delft, Emden; Fachplanung Spundwand  
Ingenieurbauwerke und Tragwerksplanung  
OJ S 90/2026 11/05/2026  
Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä  
Palvelut**

### 1. Ostaja

---

#### 1.1. Ostaja

Virallinen nimi: Stadt Emden  
Sähköposti: [vergabe@emden.de](mailto:vergabe@emden.de)  
Ostajan oikeudellinen muoto: Paikallisviranomaisen  
Pääasiallinen toimiala: Yleinen julkishallinto

### 2. Menettely

---

#### 2.1. Menettely

Ilmoituksen nimi: Neutorstraße - Am Delft, Emden; Fachplanung Spundwand  
Ingenieurbauwerke und Tragwerksplanung  
Kuvaus: Planung und Bauüberwachung einer Spundwand Gegenstand der Ausschreibung sind Leistungen der HOAI §§41 ff Ingenieurbauwerke und HOAI §§ 49 ff Tragwerksplanung zur Planung einer Spundwand. (2. Bauabschnitt). Das Angebot soll für das Leistungsbild Ingenieurbauwerke die Leistungsphasen 1 bis 9 und örtliche Bauüberwachung sowie für die Tragwerksplanung Leistungsphasen 1 bis 6 enthalten.  
Menettelyn tunniste: 92945278-5e17-4df8-a21b-f7a37028643c  
Sisäinen tunniste: 2026-044  
Menettelyn tyyppi: Avoin  
Käytetään nopeutettua menettelyä: ei  
Menettelyn tärkeimmät piirteet: Offenes Verfahren gemäß § 15 Vergabeverordnung (VgV)

##### 2.1.1. Tarkoitus

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut  
Pääasiallinen luokitus (cpv): 71300000 Insinööripalvelut  
Lisäluokitus (cpv): 71327000 Kantavien rakenteiden suunnittelu

##### 2.1.2. Suorituspaikka

Postiosoite: Stadtgarten Emden  
Postitoimipaikka: Emden  
Postinumero: 26721  
Maaryhmittely (NUTS): Emden, Kreisfreie Stadt (DE942)  
Maa: Saksa

##### 2.1.4. Yleistä tietoa

Lisätiedot: #Bekanntmachungs-ID: CXQ6YYKRADR# Bieter haben die Auftragsunterlagen unverzüglich auf Vollständigkeit sowie auf Unklarheiten zu überprüfen. Enthalten die Auftragsunterlagen nach Auffassung des Bieters Unklarheiten, so hat der Bieter unverzüglich und noch vor Abgabe des Angebotes die benannte Kontaktstelle in Textform darauf hinzuweisen. Nutzen Sie hierfür im jeweiligen Projektraum die Funktion "Kommunikation". Das

Angebot ist elektronisch in Textform gemäß § 126b BGB im jeweiligen Projektraum über die Funktion "Angebote" einzureichen. HINWEIS: Mit zunehmender Nähe zum Abgabetermin trifft den Bieter eine erhöhte Gefahr, sein Angebot nicht rechtzeitig einreichen zu können. Setzen Sie sich rechtzeitig mit der Funktion "Angebote" sowie dem "Bietertool" auseinander. Sie haben bis zum Öffnungstermin jederzeit die Möglichkeit, ein bereits elektronisch eingereichtes Angebot zurückzuziehen und es elektronisch wieder neu einzureichen. Weitere Informationen finden Sie auch unter: <https://support.cosinex.de/unternehmen/>

**Oikeusperusta:**

Direktiivi 2014/24/EU

vgv -

**2.1.6. Poissulkemisperusteet**

Poissulkemisperusteiden ilmoittamispaiikka: Hankinta-asiakirja

## 5. Osa

---

**5.1. Osa: LOT-0001**

Ilmoituksen nimi: Neutorstraße - Am Delft, Emden; Fachplanung Spundwand Ingenieurbauwerke und Tragwerksplanung

Kuvaus: Angebotsleistungen gem. HOAI 2021 siehe Leistungsbeschreibung

Sisäinen tunniste: 2026-044

**5.1.1. Tarkoitus**

Pääasiallinen hankintalaji: Palvelut

Pääasiallinen luokitus (cpv): 71300000 Insinööripalvelut

Lisäluokitus (cpv): 71327000 Kantavien rakenteiden suunnittelu

**5.1.2. Suorituspaikka**

Postiosoite: Stadtgarten Emden

Postitoimipaikka: Emden

Postinumero: 26721

Maaryhmittely (NUTS): Emden, Kreisfreie Stadt (DE942)

Maa: Saksa

**5.1.3. Arvioitu kesto**

Alkamispäivä: 01/07/2026

Päätymispäivä: 31/12/2026

**5.1.6. Yleistä tietoa**

**Varattu osallistuminen:**

Osallistumista ei ole varattu.

Hankintasopimuksen toteuttamiseen osoitetun henkilöstön nimet ja ammatillinen pätevyys on ilmoitettava: Vaaditaan tarjouksessa

Hankintaa ei ole rahoitettu EU:n varoista

Hankintaan sovelletaan WTO:n julkisia hankintoja koskevaa sopimusta (GPA): kyllä

Tämä hankinta soveltuu myös pienille ja keskisuurille yrityksille (pk-yrityksille): kyllä

Lisätiedot: #Besonders auch geeignet für:freelance#

**5.1.7. Strategiset hankinnat**

Strategisten hankintojen tavoite: Ei strategista hankintaa

**5.1.9. Valintaperusteet**

Valintaperusteiden ilmoittamispaikka: Ilmoitus

Kriteeri: Rekisteröinti asiaankuuluvaan ammattirekisteriin

Valintaperusteiden kuvaus: - Kurzvorstellung des Ingenieurbüros / Unternehmens (allgemeine Angaben) - Nachweis über eine Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung (Versicherungskopie) - Eigenerklärung zur Eignung (freiberufliche Leistungen) oder Präqualifikationsnachweis - Eigenerklärung zu Artikel 5k Absatz 1 der Verordnung EU 2022 /1269 (Sanktionen)

#### 5.1.10. Vertailuperusteet

##### Kriteeri:

Tyyppi: Hinta

Nimi: Honorarangebot

Kuvaus: 100% Angebotsendsumme des Honorarangebotes

Kategoria vertailuperuste paino: Painotus (prosentteina, tarkka)

Vertailuperusteiden luku: 100

#### 5.1.11. Hankinta-asiakirjat

Kielet, joilla hankinta-asiakirjat ovat virallisesti saatavilla: saksa

Lisätietojen pyytämisen määräaika: 05/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika,

Keski-Euroopan kesäaika

Hankinta-asiakirjojen osoite: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YYKRADR/documents>

##### Tilapäinen viestintäkanava:

Nimi: Die Kommunikation erfolgt ausschließlich über den Vergabemarktplatz Niedersachsen (DTVP) unter der Funktion "Kommunikation".

URL: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YYKRADR>

#### 5.1.12. Hankinnan ehdot

##### Tarjouksen/hakemuksen jättämisen ehdot:

Tarjouksen/hakemuksen jättäminen sähköisesti: Pakollinen

Tarjouksen/hakemuksen toimitusosoite: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YYKRADR>

Kielet, joilla tarjoukset tai osallistumishakemukset voidaan toimittaa: saksa

Sähköinen luettelo: Ei sallittu

Vaihtoehtoiset tarjoukset: Ei sallittu

Tarjoaja voi jättää useamman kuin yhden tarjouksen: Sallittu

Tarjousten vastaanottamisen määräaika: 09/06/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Ajanjakso, jonka tarjouksen on pysyttävä voimassa: 60 Päivät

**Tiedot, joita voidaan täydentää myös tarjousten jättämiselle asetetun määräajan jälkeen :**

Hankkijan harkinnan mukaan osa puuttuvista hakuasiakirjoista voidaan toimittaa myöhemmin.

Lisätiedot: Der zulässige Umfang von Nachforderungen richtet sich nach § 56 VgV und unterliegt in diesem Rahmen dem Ermessen des Auftraggebers.

##### Tietoa julkisesta avaamisesta:

Tarjousten avaamisen päivämäärä: 09/06/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Paikka: Stadt Emden Rats- und Vorstandsbüro Zentrale Vergabestelle Frickensteinplatz 2 26721 Emden

Lisätiedot: Beim Öffnungstermin sind gemäß § 55 Absatz 2 Satz 2 VgV keine Bieter zugelassen.

**Sopimusehdot:**

Sopimuksen täytäntöönpano on rajattu tehtäväksi suojatyöohjelmien puitteissa: Ei  
Sopimuksen täytäntöönpanoa koskevat ehdot: - Honorarordnung für Architekten und  
Ingenieure (HOAI) / Fassung 2021 - Allgemeine Vertragsbedingungen für freiberufliche  
Leistungen (AVF)

Sähköinen laskutus: Sallittu

Tilaukset tehdään sähköisesti: ei

Maksut tehdään sähköisesti: ei

Hankintasopimuksen saaneelta tarjoajien ryhmältä vaadittava oikeudellinen muoto: Im Fall der  
Auftragsvergabe an eine Bewerber-/Bietergemeinschaft haften alle Mitglieder der Bewerber-  
/Bietergemeinschaft gesamtschuldnerisch. Im Fall der Eignungslleihe haftet auch der  
Eignungsverleiher gemäß § 47 Absatz 3 VgV.

**5.1.15. Menetelmät****Puitejärjestely:**

Ei puitejärjestelyä

**Tietoa dynaamisesta hankintajärjestelmästä:**

Ei dynaamista hankintajärjestelmää

**5.1.16. Lisätietoja, sovittelu ja muutoksenhaku**

Muutoksenhakuelin: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft,  
Verkehr und Bauen

Tietoa muutoksenhaun määräajoista: Statthafte Rechtsbehelfe sind gemäß § 160 Gesetz  
gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) die Rüge beim öffentlichen Auftraggeber sowie  
der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens vor der zuständigen  
Vergabekammer. Die Vergabekammer leitet gemäß § 160 Absatz 1 GWB ein  
Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein  
Interesse an dem öffentlichen Auftrag hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97  
Absatz 6 GWB durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist  
dazulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften  
ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. Nach § 160 Absatz 3 GWB ist der Antrag  
auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit (1) der Antragsteller den  
geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichung des  
Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist  
von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt  
unberührt, (2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung  
erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist  
zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, (3) Verstöße gegen  
Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis  
zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, (4)  
mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht  
abhelfen zu wollen, vergangen sind. Eine Rüge ist an die Stadt Emden zu richten. Die  
zuständige Stelle für ein Nachprüfungsverfahren ist die Vergabekammer Niedersachsen beim  
Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen.  
Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio: Stadt Emden  
Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio: Stadt Emden

**8. Organisaatiot****8.1. ORG-0001**

Virallinen nimi: Stadt Emden  
Rekisterinumero: 034020000000-0-46  
Postiosoite: Frickensteinplatz 2  
Postitoimipaikka: Emden  
Postinumero: 26721  
Maaryhmittely (NUTS): Emden, Kreisfreie Stadt (DE942)  
Maa: Saksa  
Yhteyspiste: Rats- und Vorstandsbüro  
Sähköposti: [vergabe@emden.de](mailto:vergabe@emden.de)  
Puhelin: +49 4921-871567  
Faksi: +49 4921-871582  
Internetosoite: <https://www.emden.de/>

**Tämän organisaation roolit:**

Ostaja  
Hankintamenettelystä lisätietoja antava organisaatio  
Osallistumishakemuksia vastaanottava organisaatio

**8.1. ORG-0002**

Virallinen nimi: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Verkehr und Bauen  
Rekisterinumero: t:04131153308  
Postiosoite: Auf der Hude 2  
Postitoimipaikka: Lüneburg  
Postinumero: 21339  
Maaryhmittely (NUTS): Lüneburg, Landkreis (DE935)  
Maa: Saksa  
Sähköposti: [vergabekammer@mw.niedersachsen.de](mailto:vergabekammer@mw.niedersachsen.de)  
Puhelin: +49 413115-3306  
Faksi: +49 413115-2943  
Internetosoite: [https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/themen/aufsicht\\_und\\_recht/vergabekammer\\_rechtslage\\_ab\\_18\\_04\\_2016/vergabekammer-niedersachsen-144803.html](https://www.mw.niedersachsen.de/startseite/themen/aufsicht_und_recht/vergabekammer_rechtslage_ab_18_04_2016/vergabekammer-niedersachsen-144803.html)

**Tämän organisaation roolit:**

Muutoksenhakuelin

**8.1. ORG-0003**

Virallinen nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Rekisterinumero: 0204:994-DOEVD-83  
Postitoimipaikka: Bonn  
Postinumero: 53119  
Maaryhmittely (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Maa: Saksa  
Sähköposti: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Puhelin: +49228996100  
**Tämän organisaation roolit:**  
TED eSender

## Ilmoituksen tiedot

---

Ilmoituksen tunniste/versio: 67d08ea3-6fba-406f-be3e-53c2bbaa72af - 01

Lomakkeen tyyppi: Kilpailu

Ilmoituksen tyyppi: Hankintailmoitus tai käyttöoikeussopimusta koskeva ilmoitus – vakiojärjestelmä

Ilmoituksen alatyyppe: 16

Ilmoituksen lähetyspäivä: 08/05/2026 10:34:03 (UTC+02:00) Itä-Euroopan aika, Keski-Euroopan kesäaika

Kielet, joilla tämä ilmoitus on virallisesti saatavilla: saksa

Ilmoituksen julkaisunumero: 320067-2026

EUVL S -lehden numero: 90/2026

Julkaisupäivä: 11/05/2026